

CAPITOLATO SPECIALE

**RICHIESTA DI OFFERTA
PER LA REALIZZAZIONE DI VIDEO FORMATIVI**

Codice cig Z422D70B81

INDICE

Art. 1 – Oggetto dell'appalto	3
Art. 2 – Descrizione dei beni oggetto della fornitura e condizioni di espletamento del servizio di manutenzione ordinaria.....	3
Art. 3 – Obblighi a carico dell'appaltatore.....	4
Art. 4 – Norme che regolano il contratto e criteri interpretativi	4
Art. 5 – Documenti che fanno parte del contratto.....	5
Art. 6 – Durata del contratto	5
Art. 7 – Importo del contratto.....	5
Art. 8 – Modifica del contratto durante il periodo di validità	5
Art. 9 – Modalità di pagamento e fatturazione del compenso	6
Art. 10 – Controlli sull'esecuzione del contratto.....	6
Art. 11 – Fallimento e altre vicende soggettive dell'appaltatore.....	6
Art. 12 – Divieto di cessione del contratto e cessione dei crediti derivanti dal contratto	6
Art. 13 – Subappalto	7
Art. 14 – Tutela dei lavoratori	7
Art. 15 – Sicurezza	7
Art. 16 – Elezione di domicilio dell'appaltatore	7
Art. 17 – Trattamento dei dati personali.....	7
Art. 18 – Risoluzione del contratto	8
Art. 19 – Recesso.....	8
Art. 20 – Definizione delle controversie.....	8
Art. 21 – Obblighi in materia di tracciabilità dei flussi finanziari.....	8
Art. 22 – Spese contrattuali	8
Art. 23 – Intervenuta disponibilità di convenzioni APAC o Consip.....	8
Art. 24 – Disposizioni anticorruzione.....	9
Art. 25 – Norma di chiusura	9

Art. 1 – Oggetto dell'appalto

1. L'appalto ha per oggetto il servizio di realizzazione di una serie di video formativi tramite i quali divulgare e promuovere l'attività di formazione sviluppata nell'ambito delle politiche territoriali in collaborazione con L'Agenzia per la Famiglia, la natalità e le politiche giovanili della Provincia Autonoma di Trento durante l'anno 2020.

Art. 2 – Descrizione dei servizi richiesti

1. Il servizio di realizzazione video dovrà tener conto delle seguenti caratteristiche tecniche:
 - Video: colori
 - Formato: mp4
 - Video salvati in due modalità: alta qualità e qualità per diffusione sui social.
 - Video sottotitolati in lingua italiana per fruizione anche senza sonoro
 - Video formativi con sottofondo musicale
 - Video riassuntivo evento finale Strike + 10 video pillole dei 10 selezionati Strike con musica differente rispetto ai video formativi
 - Utilizzo nei video di immagini di copertura degli eventi da incarico

- Proposta di utilizzo di modalità di elaborazione/montaggio video anche dinamiche/ adeguate alla fruizione FAD/ SOCIAL (es. metodo jump cut, ecc.)
- Elaborazione e montaggio di video a partire anche da materiali registrati online su piattaforma per riunioni (es. Meet)
- Consegna dei video attraverso caricamento su Drive dato o su unità esterna

2. I video formativi dovranno avere i seguenti contenuti in riferimento ai vari eventi formativi:

- Elaborazione, con copertina, loghi e immagine di chiusura, di **almeno 20 video** forniti da registrazione Meet. I format possono essere il "20 minutes for the future", appuntamenti formazione 2020 e altro ritenuto opportuno. Tali video avranno finalità di formazione E-learning.
- Registrazione ed elaborazione con copertina, loghi e immagine di chiusura, di **almeno 10 lezioni "territoriali"** che verranno realizzate su Meet. Ogni formazione sarà suddivisa in 3 momenti da 1 ora ciascuno. **Il prodotto finale per ogni video sarà di 3 ore massimo di materiale.** Tali video avranno finalità di formazione E-learning
- **7 interviste da 15 minuti** su temi attinenti le politiche giovanili e ambiti attinenti. Tali video avranno finalità di formazione E-learning
- **6 video formativi da 5 minuti** ciascuno costruiti con video interviste per fruizione E-learning + elaborazione video. I video potranno essere realizzati ad eventi/interviste esperti (video da 5 minuti ciascuno) in Trentino o in evento/appuntamento online, a seconda delle disposizioni Covid.
- **1 video formativo** (ripresa del momento teorico FORMAZIONE STRIKE STORYTELLING) + elaborazione video (**1 ora e mezza**)

Presenza: 4 ore a Rovereto o in modalità online, a seconda delle disposizioni Covid

- **1 video riassuntivo/promozionale evento finale Strike!** + elaborazione video. Riferimento: Strike! (**max 5 minuti** / si veda come esempio video caricato su strikestories.com). È richiesta la presenza per tutto l'evento. L'evento potrà essere realizzato a Rovereto / online. Data: 7 novembre
- **10 Video pillole dei 10 selezionati Strike (max 1,5 minuti l'una)** + elaborazione video

Le interviste dovranno essere realizzare in concomitanza con l'evento finale del 7 novembre, in presenza a Rovereto o online, a seconda delle disposizioni Covid.

3. Organizzazione del lavoro: le domande per le interviste saranno fornite dal committente che si occuperà di un primo contatto delle persone da intervistare. Successivamente, al momento dell'evento o dell'appuntamento stabilito, le video interviste dovranno essere condotte dall'incaricato in modo autonomo.

Art. 3 – Obblighi e responsabilità a carico dell'appaltatore

1. L'appaltatore, nell'adempimento dell'obbligazione di erogazione del servizio, deve usare la diligenza richiesta dalla natura della prestazione dovuta in base alle prescrizioni di cui al contratto e al presente capitolato.
2. L'appaltatore nell'adempimento dell'obbligazione del servizio, risponde di tutti gli infortuni o danni causati a qualsiasi titolo, nell'esecuzione del rapporto contrattuale:
 - a persone o cose alle dipendenze e/o di proprietà della ditta stessa;
 - a persone o cose alle dipendenze e/o di proprietà della Fondazione;
 - a terzi e/o cose di loro proprietà.
3. La stipulazione del contratto da parte dell'appaltatore equivale a dichiarazione di perfetta conoscenza ed accettazione di tutte le norme vigenti in materia di appalti di servizi pubblici, delle norme che regolano il presente appalto nonché delle condizioni che attengono all'esecuzione del servizio.
4. La partecipazione alla procedura e la stipulazione del contratto da parte dell'appaltatore equivale altresì a dichiarazione della sussistenza delle condizioni che consentono l'immediata esecuzione dei servizi.

Art. 4 – Norme che regolano il contratto e criteri interpretativi

1. Le norme di riferimento per il contratto sono, in via principale:
 - a) la legge provinciale 9 marzo 2016, n. 2 *"Recepimento della direttiva 2014/23/UE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 26 febbraio 2014, sull'aggiudicazione dei contratti di concessione, e della direttiva 2014/24/UE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 26 febbraio 2014, sugli appalti pubblici: disciplina delle procedure di appalto e di concessione di lavori, servizi e forniture e modificazioni della legge provinciale sui lavori pubblici 1993 e della legge sui contratti e sui beni provinciali 1990. Modificazione della legge provinciale sull'energia 2012"*;
 - b) la legge provinciale 19 luglio 1990, n. 23 *"Disciplina dell'attività contrattuale e dell'amministrazione dei beni della Provincia autonoma di Trento"* e il Decreto del Presidente della Giunta Provinciale 22 maggio 1991, n. 10-40/Leg. *"Regolamento di attuazione della legge provinciale 19 luglio 1990, n. 23 concernente: "Disciplina dell'attività contrattuale e dell'amministrazione dei beni della Provincia Autonoma di Trento"*;
 - c) il D.Lgs. 18 aprile 2016, n. 50 *"Attuazione delle direttive 2014/23/UE, 2014/24/UE e 2014/25/UE sull'aggiudicazione dei contratti di concessione, sugli appalti pubblici e sulle procedure d'appalto degli enti erogatori nei settori dell'acqua, dell'energia, dei trasporti e dei servizi postali, nonché per il riordino della disciplina vigente in materia di contratti pubblici relativi a lavori, servizi e forniture"* e il D.P.R. 5 ottobre 2010, n. 207, per quanto applicabili nell'ordinamento provinciale;
 - d) il D.Lgs. 9 aprile 2008, n. 81 *"Attuazione dell'articolo 1 della legge 3 agosto 2007, n. 123, in materia di tutela della salute e della sicurezza nei luoghi di lavoro"*, come aggiornato dal D.Lgs. 3 agosto 2009, n. 106 e le diverse normative sulla sicurezza specifiche in materia;
 - e) la legge 13 agosto 2010, n. 136 *"Piano straordinario contro le mafie, nonché delega al Governo in materia di normativa antimafia"*;

- f) il D.Lgs. 6 settembre 2011, n. 159, *"Codice delle leggi antimafia e delle misure di prevenzione, nonché nuove disposizioni in materia di documentazione antimafia, a norma degli articoli 1 e 2 della legge 13 agosto 2010, n. 136"*;
 - g) la legge 6 novembre 2012, n. 190, *"Disposizioni per la prevenzione e la repressione della corruzione e dell'illegalità nella pubblica amministrazione"*;
 - h) le norme del codice civile;
- 2. Il contratto deve essere interpretato in base alle disposizioni di cui agli artt.1362-1371 del codice civile ed in caso di contrasto tra il contratto e il presente capitolato, si considerano prevalenti le disposizioni del contratto.
 - 3. Nel caso in cui una o più previsioni del contratto dovessero risultare contrarie a norme inderogabili di legge o dovessero venire dichiarate nulle o annullate, ovvero dovessero risultare oggettivamente non attuabili, le rimanenti previsioni contrattuali rimarranno in vigore per conservare, per quanto possibile, lo scopo e lo spirito del contratto stesso. In tal caso le Parti sostituiranno alle previsioni del contratto risultate contrarie a norme di legge o, comunque, dichiarate nulle o annullate o divenute oggettivamente non più attuabili, altre previsioni - legalmente consentite - che permettano di dare allo stesso un contenuto il più vicino possibile a quello che le Parti avevano originariamente voluto ed assicurino un'esecuzione del presente contratto conforme al suo spirito ed agli scopi intesi dalle Parti.

Art. 5 – Documenti che fanno parte del contratto

- 1. Sono considerati parte integrante e sostanziale del contratto d'appalto:
 - 1) il Capitolato speciale d'appalto;
 - 2) l'Offerta economica dell'appaltatore;

Art. 6 – Durata del contratto

- 2. In contratto avrà inizio in data 13/07/2020 (salvo slittamenti dovuti alla procedura di gara) e scadenza il 31/12/2020.

Art. 7 – Importo del contratto

- 1. Il prezzo del servizio, alle condizioni tutte del presente capitolato, si intende offerto dall'appaltatore in base ai calcoli di propria convenienza, a tutto suo rischio.

Art. 8 – Modifica del contratto durante il periodo di validità

- 1. Per la disciplina delle modifiche del contratto si applica l'art. 27 della legge provinciale 9 marzo 2016, n. 2.

Art. 9 – Modalità di pagamento e fatturazione del compenso

- 1. La stazione appaltante provvede al pagamento del corrispettivo spettante all'appaltatore con bonifico bancario a 30 gg data fattura.

Art. 10 – Controlli sull'esecuzione del contratto

- 2. La stazione appaltante si riserva il diritto di verificare in ogni momento l'esecuzione delle prestazioni contrattuali; a tal fine, l'appaltatore, per quanto di sua competenza, si impegna a prestare piena collaborazione per rendere possibile dette attività di verifica.

3. La stazione appaltante evidenzia le eventuali "non conformità" riscontrate rispetto agli obblighi contrattuali in forma scritta e l'appaltatore sarà chiamato a rispondere alla stazione appaltante, nei tempi e nei modi da essa specificati, evidenziando le azioni correttive che intende porre in essere.
4. La stazione appaltante si riserva infine, ove le "non conformità" evidenziassero oggettivamente i presupposti di gravi inadempienze contrattuali, la facoltà di risolvere il contratto.

Art. 11 – Fallimento e altre vicende soggettive dell'appaltatore

1. Con riferimento alle vicende soggettive dell'appaltatore, di cui all'art. 27, comma 2, lettera d), punto 2, della legge provinciale n. 2/2016, la stazione appaltante prende atto della modificazione intervenuta con apposito provvedimento, verificati i requisiti richiesti dalla legge.
2. In caso di raggruppamento temporaneo di imprese, ferma restando la sussistenza dei requisiti di qualificazione, eventuali modificazioni alle parti o alle percentuali di esecuzione dei servizi rispetto alle parti o quote di servizio indicate in sede di gara o in sede di stipulazione del contratto, devono essere comunicate tempestivamente alla stazione appaltante mediante l'invio dell'atto di modifica redatto nelle stesse forme dell'atto in cui sono contenute le indicazioni originarie; la stazione appaltante procede all'eventuale autorizzazione alla modificazione e conseguentemente non è richiesta la stipulazione di atto aggiuntivo al contratto. La mancata produzione dell'atto di modifica delle quote di partecipazione al raggruppamento sospende il pagamento del corrispettivo, senza diritto per l'appaltatore al riconoscimento di interessi o altri indennizzi.
3. In caso di raggruppamento temporaneo di imprese si applicano i commi 8 e 8 bis dell'art. 24 della legge provinciale n. 23/1990.

Art. 12 – Divieto di cessione del contratto e cessione dei crediti derivanti dal contratto

1. È vietata la cessione del contratto sotto qualsiasi forma e ogni atto contrario è nullo di diritto, fatto salvo quanto previsto dall'art. 27, comma 2, lettera d), punto 2, della legge provinciale n. 2/2016 e dall'art. 106, comma 13, del D.Lgs. 18 aprile 2016, n. 50.
2. Qualora la cessione dei crediti rientri nelle fattispecie previste dal combinato disposto dell'art. 106, comma 13, del D.Lgs. 18 aprile 2016, n. 50 e della legge 21 febbraio 1991, n. 52 e pertanto il cessionario sia una banca o un intermediario finanziario disciplinato dalle leggi in materia bancaria e creditizia, il cui oggetto sociale preveda l'esercizio dell'attività di acquisto di crediti d'impresa, la medesima cessione è efficace e opponibile alla stazione appaltante qualora questa non la rifiuti con comunicazione da notificarsi al cedente e al cessionario entro 45 (quarantacinque) giorni dalla notifica della cessione stessa.
3. In tutti gli altri casi rimane applicabile la disciplina generale sulla cessione del credito nei confronti della pubblica amministrazione e la medesima cessione diventa efficace e opponibile alla stazione appaltante solo dopo la sua formale accettazione con provvedimento espresso.
4. Il contratto di cessione dei crediti, di cui ai commi 2 e 4, deve essere stipulato, ai fini della sua opponibilità alla stazione appaltante, mediante atto pubblico o scrittura privata autenticata e deve essere notificato alla stazione appaltante. Il contratto di cessione deve recare in ogni caso la clausola secondo cui la stazione

appaltante ceduta può opporre al cessionario tutte le eccezioni opponibili al cedente in base al contratto di appalto, pena l'automatica inopponibilità della cessione alla stazione appaltante.

Art. 13 – Subappalto

1. Non è ammesso il subappalto.

Art. 14 – Tutela dei lavoratori

1. L'appaltatore deve, assumendo a proprio carico tutti gli oneri relativi, compresi quelli assicurativi e previdenziali, ottemperare nei confronti del proprio personale dipendente a tutti gli obblighi, nessuno escluso, derivanti da disposizioni legislative, regolamentari e amministrative in materia di lavoro e di assicurazioni sociali, nonché dai contratti collettivi di lavoro.
2. L'appaltatore deve, inoltre, applicare nei confronti del personale dipendente, condizioni normative e retributive non inferiori a quelle risultanti dai contratti collettivi di lavoro applicabili alla categoria e nella località in cui si svolgono le prestazioni oggetto di appalto, e, in genere, da ogni altro contratto collettivo, successivamente stipulato per la categoria, applicabile nella località; ciò anche nel caso in cui l'appaltatore non sia aderente alle associazioni stipulanti o comunque non sia più ad esse associato. Le medesime condizioni devono essere garantite ai soci lavoratori dipendenti di società cooperative.

Art. 15 – Sicurezza

1. L'appaltatore si obbliga a ottemperare, nei confronti dei propri dipendenti e collaboratori, a tutte le prescrizioni derivanti da disposizioni legislative e regolamentari vigenti in materia di igiene e sicurezza sul lavoro, nonché di prevenzione e disciplina antinfortunistica, assumendo a proprio carico tutti i relativi oneri.
2. In particolare, si impegna a rispettare e a fare rispettare al proprio personale nell'esecuzione delle obbligazioni contrattuali tutte le norme e gli adempimenti di cui al D.Lgs. n. 81/2008 e s.m..

Art. 16 – Elezione di domicilio dell'appaltatore

1. L'appaltatore elegge il proprio domicilio presso la propria sede legale, come espressamente indicato nel contratto di appalto.

ART. 17 – Trattamento dei dati personali

2. Ai sensi del REG. EU 2016/679, con cui è stato approvato il Regolamento generale sulla protezione dei dati, le informazioni nell'ambito dei servizi oggetto del presente appalto saranno trattate esclusivamente per le finalità connesse all'appalto medesimo. Il titolare del trattamento dei dati in questione è la Fondazione Franco Demarchi.

Art. 18 – Risoluzione del contratto

1. Per la disciplina della risoluzione del contratto si applica l'art. 108 del D.Lgs. n. 50/2016.
2. A titolo esemplificativo e non esaustivo, ricorrono i presupposti di cui all'art. 108, comma 3, del D.Lgs. n. 50/2016 nei seguenti casi:

- a) frode, a qualsiasi titolo, da parte dell'appaltatore nell'esecuzione delle prestazioni affidate;
- b) ingiustificata sospensione del servizio;
- c) subappalto non autorizzato;
- d) cessione in tutto o in parte del contratto a terzi, in violazione dell'art. 12 del presente capitolato;
- e) mancato rispetto ripetuto degli obblighi retributivi, previdenziali ed assistenziali stabiliti dai vigenti contratti collettivi;
- f) il venire meno dei requisiti tecnici posti alla base dell'aggiudicazione dell'appalto.

Art. 19 – Recesso

1. Per la disciplina del recesso del contratto si applica l'art. 109 del D.Lgs. n. 50/2016.

Art. 20 – Definizione delle controversie

1. Per le eventuali controversie che dovessero insorgere tra la stazione appaltante e l'appaltatore, che non si siano potute definire in via amministrativa, sia durante l'esecuzione del contratto che al termine del contratto stesso, è competente in via esclusiva il Foro di Trento.

Art. 21 – Obblighi in materia di tracciabilità dei flussi finanziari

1. L'appaltatore, a pena di nullità del presente contratto, assume gli obblighi di tracciabilità dei flussi finanziari di cui all'art. 3 della legge 136/2010 e s.m..

Nel rispetto degli obblighi sulla tracciabilità dei flussi finanziari, il bonifico bancario o postale deve riportare, in relazione a ciascuna transazione, il codice identificativo di gara (CIG) n. Z422D70B81

Art. 22 – Spese contrattuali

1. L'imposta di bollo e l'eventuale imposta di registro relative al contratto e tutti gli altri oneri tributari sono a carico dell'appaltatore.

Art. 23 – Intervenuta disponibilità di convenzioni APAC o Consip

1. Ai sensi e per gli effetti di cui all'art. 1, comma 13, del D.L. 6 luglio 2012, n. 95, convertito con modificazioni dalla legge 7 agosto 2012, n. 135, la stazione appaltante si riserva di recedere dal contratto qualora accerti la disponibilità di nuove convenzioni stipulate da APAC o da Consip ai sensi dell'art. 26 della legge 23 dicembre 1999, n. 488, che rechino condizioni più vantaggiose rispetto a quelle praticate dall'appaltatore, nel caso in cui questo non sia disposto ad una revisione del prezzo in conformità a dette convenzioni.
2. Il recesso diverrà operativo previo invio di apposita comunicazione tramite PEC e fissando un preavviso non inferiore a 15 (quindici) giorni.
3. In caso di recesso verranno pagate all'appaltatore le prestazioni regolarmente eseguite e il 10% di quelle ancora da eseguire.

Art. 24 – Disposizioni anticorruzione

1. Nell'espletamento del servizio oggetto del presente capitolato vanno rispettati gli obblighi di condotta previsti dal vigente Codice di comportamento approvato ai sensi della legge 6 novembre 2012, n. 190 (*"Disposizioni per la prevenzione e la repressione della corruzione e dell'illegalità nella pubblica amministrazione"*) e visibile sul sito istituzionale della stazione appaltante, la cui violazione costituisce causa di risoluzione del contratto.

Art. 25 – Norma di chiusura

1. L'appaltatore, avendo partecipato alla procedura per l'assegnazione del contratto di appalto, riconosce e accetta in maniera piena e consapevole, tutte le prescrizioni richieste per l'espletamento del servizio, nonché tutte le clausole specifiche previste nel presente capitolato.

Il Presidente
Prof. Piergiorgio Reggio

Firmato digitalmente